

4: Care for the Earspeaker

* Note on Pro bias (580V/DC) and Normal bias (230V/DC)

Most earspeakers made by STAX are designed to operate with the Pro bias voltage (580V/DC). The SR-Lambda series earspeakers also work with the Pro bias voltage. However, STAX's old type earspeakers such as the model SR-1 that was put on the market in 1960 for the first time were designed to operate with the Normal bias voltage (230V/DC). These two types of earspeakers can be discriminated from each other by the number of pins on the connector cord plug. Namely, earspeakers whose connector plug has 6 pins are designed to use with the Normal bias voltage, while earspeakers whose connector plug has 5 pins are designed to use with the Pro bias voltage. Needless to say, the 5-pin connector of the SR-Lambda series earspeaker should be plugged into a connector jack that has 5 pinholes and is usually identified with the indication of "Pro Only".

If the SR-Lambda earspeaker is connected to a 6-pin jack for Normal bias, it will result in low volume and soft sound. In such a case, do not turn up the volume excessively, otherwise the earspeaker and amplifier/adaptor may be damaged.

- Gently wipe any dirt or dust from the earpads or case assembly with a piece of gauze moistened with alcohol, a mild soap-and-water solution, or neutral cleaner. Do not use any other chemicals and do not put any liquid on the electrostatic transducer (located inside the main body).
- If sweat makes it uncomfortable to use your Earspeaker, cut a few gauze pads to the proper size, and use them between your ears and the earpads.
- Try to avoid stressing the cable by bending it, pulling on it, or placing heavy objects on it.
- Dropping or throwing any STAX earspeaker may damage it. Treat the earspeaker with the respect of a precision instrument.
- Avoid exposure to extremes in temperatures and humidity. Since the SR-Lambda sounds so remarkably free from distortion, you may be tempted to turn up the sound to high pressure levels. High sound pressure levels may desensitize and damage your hearing.

4: 使用上のご注意

* Proバイアス (580V/DC)、Normalバイアス (230V/DC) について

現在スタックスで作られているイヤースピーカーのProバイアス (580V/DC) でお使いいただくように設計されています。このSR-Lambdaシリーズも同様です。一方、1960年に発売されたSR-1など古くからのイヤースピーカーは、Normalバイアス (230V/DC) でお使いいただくようになっていました。

どちらのバイアス電圧用に設計されたイヤースピーカーかは、コードの先端部分（プラグ）のピンの数で区別できます。6本ならNormalバイアス用、5本ならProバイアス用で、SR-Lambdaシリーズは5本ピンですから”Pro Only”と書かれた5つ穴のあいたコネクタに挿入してご使用ください。尚、6つ穴のあいたNormalバイアス用コネクタに挿入した場合、音量が小さくなり、音がソフトになります。この時、無理に音量を上げますと、イヤースピーカーやアンプ/アダプターを痛めることがありますのでご注意ください。

- イヤースピーカーは振動体（膜）に極めて薄いプラスチックの膜を使用しております。したがって、あまり高温や極端に湿度の高いところでのご使用は避けてください。
- イヤーパッドが整髪料などで汚れたり固くなってきた場合は、水か中性洗剤を含ませたガーゼなどで拭いてください。
- コードの抜き差しの際にはプラグを持って行い、コードに無理な力が加わらないようにしてください。
- 本体を投げ出したり、落としたり急激なショックを与えると内部発音ユニットに悪影響を与えますので、丁寧にお取扱ください。
- 大き過ぎる音は耳の為には良くありません。控えめな音量で楽しまれることをお勧めします。
イヤースピーカーは音を大きくしなくても微細な音も自然なバランスで再生できます。